

SVENSK STANDARD SS-EN 60265-1

Handläggande organ Fastställd Utgåva Sida Ingår i

Svenska Elektriska Kommissionen, SEK

1998-06-26 1 1 (1+53)

SEK Översikt 17A

Reg 428 03 13

© INNEHÅLLET I SVENSK STANDARD ÄR UPPHOVSRÄTTSLIGT SKYDDAT. SIS HAR COPYRIGHT PÅ SVENSK STANDARD. EFTERTRYCK UTAN T LLSTÅND ÄR FÖRBJUDET.

Kopplingsapparater för spänning över 1 kV – Del 1: Lastbrytare och lastfrånskiljare för spänning över 1 kV och lägre än 52 kV

High-voltage switches -

Part 1: Switches for rated voltages above 1 kV and less than 52 kV

Som svensk standard gäller europastandarden EN 60265-1:1998. Den svenska standarden innehåller den officiella engelska språkversionen av EN 60265-1:1998.

Nationellt förord

Europastandarden EN 60265-1:1998

består av:

- europastandardens ikraftsättningsdokument, utarbetat inom CENELEC
- IEC 60265-1, Third edition, 1998 High-voltage switches Part 1: Switches for rated voltages above 1 kV and less than 52 kV

utarbetad inom International Electrotechnical Commission, IEC.

Tidigare utgiven svensk standard SS-IEC 265-1, utgåva 1, 1990, gäller ej fr o m 2001-01-01.

ICS 29.120.40

EUROPEAN STANDARD NORME EUROPÉENNE EUROPÄISCHE NORM

EN 60265-1

April 1998

ICS 29.120.40

Supersedes HD 355.1 S3:1995

Descriptors: Switches, high voltage, tests, characteristics

English version

High-voltage switches Part 1: Switches for rated voltages above 1 kV and less than 52 kV (IEC 60265-1:1998)

Interrupteurs à haute tension Partie 1: Interrupteurs pour tensions assignées supérieures à 1 kV et inférieures à 52 kV (CEI 60265-1:1998) Hochspannungs-Lastschalter Teil 1: Hochspannungs-Lastschalter für Nennspannungen über 1 kV und unter 52 kV (IEC 60265-1:1998)

This European Standard was approved by CENELEC on 1998-04-01. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the Central Secretariat or to any CENELEC member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the Central Secretariat has the same status as the official versions.

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Czech Republic, Denmark, Finland, France, Germany, Greece, Iceland, Ireland, Italy, Luxembourg, Netherlands, Norway, Portugal, Spain, Sweden, Switzerland and United Kingdom.

CENELEC

European Committee for Electrotechnical Standardization Comité Européen de Normalisation Electrotechnique Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

Central Secretariat: rue de Stassart 35, B - 1050 Brussels

^{© 1998} CENELEC - All rights of exploitation in any form and by any means reserved worldwide for CENELEC members.

Foreword

The text of document 17A/512/FDIS, future edition 3 of IEC 60265-1, prepared by SC 17A, High-voltage switchgear and controlgear, of IEC TC 17, Switchgear and controlgear, was submitted to the IEC-CENELEC parallel vote and was approved by CENELEC as EN 60265-1 on 1998-04-01.

This European Standard supersedes HD 355.1 S3:1995.

The following dates were fixed:

 latest date by which the EN has to be implemented at national level by publication of an identical national standard or by endorsement

(dop) 1999-01-01

 latest date by which the national standards conflicting with the EN have to be withdrawn

(dow) 2001-01-01

This standard refers to EN 60694:1996, which is applicable unless otherwise specified in this standard. In order to simplify the indication of corresponding requirements, the same numbering of clauses and subclauses is used as in EN 60694. Amendments to these clauses and subclauses are given under the same references whilst additional subclauses are numbered from 101.

Annexes designated "normative" are part of the body of the standard. In this standard, annex ZA is normative.

Annex ZA has been added by CENELEC.

Endorsement notice

The text of the International Standard IEC 60265-1:1998 was approved by CENELEC as a European Standard without any modification.

Page 3 EN 60265-1:1998

Annex ZA (normative)

Normative references to international publications with their corresponding European publications

This European Standard incorporates by dated or undated reference, provisions from other publications. These normative references are cited at the appropriate places in the text and the publications are listed hereafter. For dated references, subsequent amendments to or revisions of any of these publications apply to this European Standard only when incorporated in it by amendment or revision. For undated references the latest edition of the publication referred to applies (including amendments).

NOTE: When an international publication has been modified by common modifications, indicated by (mod), the relevant EN/HD applies.

<u>Publication</u>	Year	<u>Title</u>	EN/HD	<u>Year</u>
IEC 60050(441)	1984	International Electrotechnical Vocabulary (IEV) Chapter 441: Switchgear, controlgear and fuses	-	-
IEC 60056 (mod	1987	High-voltage alternating-current circuit-breakers	HD 348 S7 ¹⁾	1998
IEC 60059	1938	IEC standard current ratings	w	-
IEC 60071-1	1993	Insulation co-ordination Part 1: Definitions, principles and rules	EN 60071-1	1995
IEC 60129	1984	Alternating current disconnectors and earthing switches	EN 60129	1994
IEC 60420	1990	High-voltage alternating current switch-fuse combinations	EN 60420	1993
IEC 60694	1996	Common specifications for high-voltage switchgear and controlgear standards	EN 60694 + corr. April	1996 1998
IEC 61233	1994	High-voltage alternating current circuit-breakers - Inductive load switching	-	-

¹⁾ HD 348 S7 includes A3:1996 to IEC 60056, mod.

CONTENTS

Page

Clause General..... 11 Scope 11 1.1 1.2 Normative references 11 General requirements..... 13 1.101 Normal and special service conditions 13 Definitions 13 General terms 3.1 15 3.2 Assemblies 15 3.3 Parts of assemblies 15 3.4 Switching devices..... 3.5 Parts of switching devices 19 Operation..... 3.6 19 3.7 Characteristic quantities 19 Index of definitions 21 3.8 Ratings 23 Rated voltage (U_r) 23 4.1 Rated insulation level 4.2 23 23 4.3 Rated frequency (f_r)..... Rated normal current (I_r) and temperature rise..... 23 4.4 Rated short-time withstand current (I_k)..... 4.5 23 Rated peak withstand current (I_D) 4.6 23 4.7 Rated duration of short-circuit (t_k)..... 25 Rated supply voltage of closing and opening devices and of auxiliary 4.8 25 and control circuits (U_a) Rated supply frequency of closing and opening devices and of 4.9 auxiliary circuits..... 25 4.10 Rated pressure of compressed gas supply for operation and/or interruption ... 25 Rated mainly active load-breaking current (I₁)..... 25 4.101 25 Rated closed-loop breaking current $(I_{2a}$ and $I_{2b})$ 4.102 Rated no-load transformer breaking current (I₃)..... 25 4.103 Rated cable-charging breaking current (I_{4a})..... 25 4.104 Rated line-charging breaking current (I_{4b})..... 25 4.105 Rated single capacitor bank breaking current for special purpose switches (I_{4c})... 25 4.106 4.107 Rated back-to-back capacitor bank breaking current for special purpose switches (I_{4d}) 25 Rated back-to-back capacitor inrush making current for 4.108 special purpose switches (Iin) 27 Rated earth fault breaking current (I6a) 27 4.109 Rated cable- and line-charging breaking current under earth fault 4.110 conditions (I_{6b})..... 27 Rated motor breaking current for special purpose switches (I_7) 27 4.111 Rated short-circuit making current (Ima)..... 27

Cla	use		Page
	4.113 4.114 4.115 4.116	Rated breaking and making currents for a general purpose switch	29 29 29
5	Design 5.1 5.2 5.3 5.4 5.5 5.6 5.7 5.8 5.9 5.10 5.11 5.12 5.13 5.14 5.15 5.16 5.17 5.18 5.10 5.10 5.10 5.10 5.10 5.10 5.10 5.10	and construction Requirements for liquids in high-voltage switches Requirements for gases in high-voltage switches Earthing of high-voltage switches. Auxiliary and control equipment Dependent power operation Stored energy operation Independent manual operation Operation of releases Low- and high-pressure interlocking and monitoring devices Nameplates Interlocking devices Position indication Degrees of protection by enclosures Creepage distances Gas and vacuum tightness Liquid tightness Flammability Electromagnetic compatibility (EMC) Making and breaking operations Requiremens for switch-disconnectors Mechanical strength Securing the position Auxiliary contacts for signalling.	31 31 31 31 31 31 31 31 31 33 33 33 33 3
6	Type to 6.1 6.2 6.3 6.4 6.5 6.6 6.7 6.8 6.9 6.101 6.102 6.103	General Dielectric tests Radio interference voltage (RIV) tests Measurement of the resistance of the main circuit Temperature-rise tests Short-time withstand current and peak withstand current tests Verification of the protection Tightness tests Electromagnetic compatibility (EMC) tests Making and breaking tests Mechanical operation tests Operation under severe ice conditions	35 37 37 37 37 39 39 39 39 61 65
7	Routine 7.101	Mechanical operating tests	65 65
8	Guide t 8.1 8.2 8.3 8.4	Conditions affecting application Insulation of class of switch	67 67 67 69

Cla	use	Page
9	Information to be given with inquiries, tenders and orders	69 69 71
10 11	Rules for transport, storage, erection, operation and maintenance	73 73
Tal	bles	
1 2	Rated line- and cable-charging breaking currents for general purpose switch Nameplate information	75 77
3	Supply circuit TRV parameters for mainly active load current breaking tests	79
4a	TRV parameters for distribution line closed loop breaking tests	81
4b	TRV parameters for parallel power transformer current breaking tests	83
5	Test duties for general purpose switches – Test duties for three-phase tests on three-pole operated, pole-after-pole operated, and single pole switches	85
6	Test duties for general purpose switches – Single phase tests on three-pole switches operated pole-after-pole and single-pole switches applied on three-phase systems	87
7	Test duties for special purpose switches – Three-phase tests on three-pole operated, pole-after-pole operated, and single-pole switches	89
8	Test duties for special purpose switches – Single phase tests on three-pole switches operated pole-after-pole and single-pole switches applied on three-phase systems	89
9	Prospective recovery voltage parameter limits for single-phase capacitor bank current breaking tests	91
Fig	ures	
1	Three-phase test circuit for mainly active load current switching for test duty 1	93
2	Single-phase test circuit for mainly active load current switching for test duty 1	95
3	Three-phase test circuit for distribution line closed-loop and parallel transformer current switching test for test duties 2a and 2b	95
4	Single-phase test circuit for distribution line closed-loop and parallel transformer current switching test, for test duties 2a and 2b	97
5	Three-phase test circuit for short-circuit making current test for test duty 5	97
6	Single-phase test circuit for short-circuit making current test for test duty 5	99
7	Prospective TRV parameter limits for single-phase capacitor bank current breaking tests	101
8	Three-phase test circuit for earth fault breaking current tests, for test duty 6a	103
9	Three-phase test circuit for cable-charging breaking current tests under earth fault conditions, for test duty 6b	103

HIGH-VOLTAGE SWITCHES -

Part 1: Switches for rated voltages above 1 kV and less than 52 kV

1 General

1.1 Scope

This part of IEC 60265 is applicable to three-phase, alternating current switches and switch-disconnectors having making and breaking current ratings, for indoor and outdoor installations, for rated voltages above 1 kV and less than 52 kV and for rated frequencies from $16\ ^2/_3$ Hz up to and including $60\ Hz$.

This standard is also applicable to the operating devices of these switches and to their auxiliary equipment.

Switch-disconnectors are also covered by IEC 60129.

General principles and provisions of this standard may also be applicable to single pole switches intended for application in single-phase systems. The requirements for dielectric tests and making and breaking tests should be in accordance with the requirements of the specific application.

NOTE 1 – Except where special clarification is required, the term "switch" is used to refer to all kinds of switches and switch-disconnectors within the scope of this standard.

NOTE 2 – Earthing switches are not covered by this standard. Earthing switches forming an integral part of a switch are covered by IEC 60129.

NOTE 3 – This standard is not applicable to switching devices attached as an accessory to a high-voltage fuse assembly or its mounting and operated by opening and closing the fuse assembly.

1.2 Normative references

The following normative documents contain provisions which, through reference in this text, constitute provisions of this part of IEC 60265. At the time of publication, the editions indicated were valid. All normative documents are subject to revision, and parties to agreements based on this part of IEC 60265 are encouraged to investigate the possibility of applying the most recent editions of the normative documents indicated below. Members of IEC and ISO maintain registers of currently valid International Standards.

IEC 60050(441):1984, International Electrotechnical Vocabulary (IEV) – Chapter 441: Switchgear, controlgear and fuses

IEC 60056:1987, High-voltage alternating-current circuit-breakers

IEC 60059:1938, IEC standard current ratings

IEC 60071-1:1993, Insulation coordination - Part 1: Definitions, principles and rules

IEC 60129:1984, Alternating current disconnectors and earthing switches

IEC 60420:1990, High-voltage alternating current switch-fuse combinations